

DRIVING QUESTIONNAIRE/ ড্রাইভিংয়ের প্রশ্নাবলী

(To be filled by the Life to be Assured)/ (যে ব্যক্তির বীমা হবে তাকে পূরণ করতে হবে)

Name of Life To Be Assured/ যার নামে বীমা করা হবে তাঁর নাম: _____

Proposal No./ প্রোপোজাল নং.: _____ Designation/ পদ: _____

1. What type of license do you hold/ আপনার কি ধরনের লাইসেন্স রয়েছে?

(Please attach a clear copy of your driving license)/ (অনুগ্রহ করে আপনার লাইসেন্সের স্পষ্ট প্রতিলিপি সংযুক্ত করুন)

Learner's license / লার্নারস লাইসেন্স

Permanent license/ স্থায়ী লাইসেন্স

International license / আন্তর্জাতিক লাইসেন্স

LMV license / LMV লাইসেন্স

HMV license/ HMV লাইসেন্স

Others (pls. specify)/ অন্যান্য (অনুগ্রহ করে উল্লেখ করুন) _____

2. When your license was last renewed? _____ Expiry date _____

আপনার লাইসেন্স শেষ করে রিনিউ করা হয়েছে? _____ মেয়াদ শেষের তারিখ: _____

3. Please give details of the type of vehicle that you drive, including make, model and engine capacity

অনুগ্রহ করে প্রস্তুতকারকের নাম মডেল ও ইঞ্জিন ক্যাপাসিটি সহ আপনি কি ধরনের যান চালান অনুগ্রহ করে তার বিশদ বিবরণ দিন:

4. Are you the owner of the vehicle you drive/ আপনি যে যানটি চালাচ্ছেন সেটির মালিক কি আপনি? Yes/ হ্যাঁ No/না

5. How many hours/kilometers do you drive in a day/ Hours/ ঘন্টা: _____ Kms/ কিমি: _____

6. Do you usually drive during the day or at night/ আপনি কি সাধারণতঃ দিনে বা রাতে ড্রাইভ করেন?

7. Do you drive within the city or do you drive inter-state also/ আপনি কি শহরের ভিতরেই ড্রাইভ করেন বা অন্য রাজ্যেও যান?

8. Please state the roads usually travelled by you/ আপনি যেসমস্ত রাস্তায় সাধারণতঃ ড্রাইভ করেন:

Highways/হাইওয়ে

City roads/সিটি রোড

Village/গ্রাম

Kuccha roads/কাঁচা রাস্তা

9. Has your license ever been revoked /suspended/ আপনার লাইসেন্স কি কখনও প্রত্যাহার/স্বগিত করা হয়েছে? Yes/ হ্যাঁ / No/না

If yes, please give details/ হ্যাঁ হলে, অনুগ্রহ করে তার বিশদ বিবরণ দিন

10. Have you ever been fined for driving under the influence of alcohol? Yes/ হ্যাঁ /No/না

আপনাকে কি কখনো মদ্যপান করে গাড়ী চালানোর জন্য জরিমানা দিতে হয়েছে?

If yes, pls. give details/ হ্যাঁ হলে, অনুগ্রহ করে তার বিশদ বিবরণ দিন

11. Have you ever been involved in any kind of road accident/ আপনি কি কখনো পথ দুর্ঘটনার সম্মুখীন হয়েছেন? Yes/ হ্যাঁ No/না

If yes, pls. give details/ হ্যাঁ হলে, অনুগ্রহ করে তার বিশদ বিবরণ দিন

Declaration by the Life To Be Assured:

I declare that the answers I have given are, to the best of my knowledge, true and that I have not withheld any material information that may influence the assessment or acceptance of this application. I agree that this form will constitute part of my application for life assurance with Canara HSBC Oriental Bank Of Commerce Life Insurance Company Ltd and that failure to disclose any material fact known to me may invalidate the contract

যে ব্যক্তির বীমা হবে তার দ্বারা ঘোষণা:

আমি ঘোষণা করছি যে আমি এখানে যে তথ্য দিয়েছি তা আমার জ্ঞাতসারে এবং সত্য এবং এই আবেদনের মূল্যায়ন বা গ্রহণ প্রভাবিত হতে পারে কোনো তথ্য আমি দিতে অসম্মত হইনি। এই ফর্মটি কানারা এইচএসবিসি ওরিয়েন্টাল ব্যাঙ্ক অফ কমার্স লাইভ ইনসুরেন্স কোম্পানি লিমিটেড -এর সঙ্গে আমার জীবন বীমার অংশ হিসেবে গণ্য হবে এবং আমার জানা কোনো তথ্য এই ফর্মে উপস্থিত না থাকলে সেক্ষেত্রে চুক্তি অবৈধ বলে গণ্য হতে পারে।

Date & Place/ তারিখ ও স্থান:

Signature of Life to be Assured/ যার নামে বীমা করা হবে তাঁর স্বাক্ষর:

Declaration, if this form is signed in Vernacular/Thumb Impression:

I, _____ son / daughter of _____, an adult residing at _____ hereby declare that the contents of this form have been duly explained to me in _____ language and have been understood by me.

(Signature of the customer) _____ Date _____ Contact No. _____

ঘোষণা, এই ফর্মটি যদি মাতৃভাষায়/বুড়ো আঙ্গুলের ছাপ দ্বারা স্বাক্ষর করা থাকে:

আমি, _____ এর পুত্র/কন্যা, _____ এর একজন প্রাপ্তবয়স্ক নিবাসী আমি এতদ্বারা ঘোষণা করছি যে এই ফর্মটির বিষয়বস্তু _____ ভাষাতে আমাকে সম্পূর্ণরূপে বোঝালে হয়েছে এবং আমি এটি বুঝতে পেরেছি।

(গোহকের স্বাক্ষর) _____ তারিখ _____ ফোন নম্বর _____

Instruction & Disclaimer / নির্দেশনা ও দাবী পরিত্যাগ:

- Kindly fill in the details in Hindi/English only
অনুগ্রহ করে সমস্ত কিছু হিন্দী/ইংরেজীতে পূরণ করুন।
- In the event of any disagreement in interpreting the content, English version will prevail
কোনো সামগ্রীর অসম্মতির ক্ষেত্রে ইংরেজী সংস্করণটিকেই বিবেচনা করা হবে।